

Jurković Matea
Matea Jurković

Feledhetetlen kirándulás
Nezaboravni izlet



Jurković Matea
Matea Jurković

Feledhetetlen kirándulás Nezaboravni izlet

Biblioteka Hajnalka
knjiga 1

KIADÓ/NAKLADNIK
Verőce-Drávamente megyei Magyarok Közossége

SZERKESZTŐNŐ/UREDNICA
Karácsonyi Marija

FORDÍTOTTA/PREVEO
Karácsonyi István

LEKTORÁLTA/LEKTORIRALA
Dobsai Gabriela

ILLUSZTRÁLTA/ILUSTRIRALA
Gerendi Antonija

NYOMDA/TISAK
Grafoprojekt, Virovitica
Verőce/Virovitica, 2020.

Matea Jurković, rođena 4. ožujka 1994. godine u Virovitici, diplomirana je magistra edukacije hrvatskoga jezika i književnosti i mađarskoga jezika. Djetinjstvo provedeno u selu Rušanima nadomak nekadašnjeg mađarskog mjesta Novi Gradac, ostavilo je na autoricu snažan dojam i neizgorivu želju da svoj vokabular krcat pohrvaćenim mađarskim riječima nadogradi izvornim bogatstvom mađarskoga jezika. Interes za mađarske običaje i kulturu kasnije je prenijela i na svoje učenike u okviru predmeta Mađarski jezik i kultura u OŠ Ivana Nepomuka Jemeršića Grubišno Polje, OŠ Velikoj Pisanici, odnedavno i u OŠ Ivane Brlić-Mažuranić. Pored upoznavanja s mađarskim načinom života, Jurković je za vrijeme studentskih dana bila aktivna u Institutu za jezik Glotta, kao i u Kulturnoj udruzi KReativa, EDukativa, Aktiva - Kreda čiji je aktivni član i dan-danas. Iza autorice je niz uspješnih radionica u okviru manifestacije Aleja slikovnica, Suhopoljska Čool plaža i Jesen u Suhopolju čiji je ujedno i tvorac. Živi u Virovitici s obitelji.

Jurković Matea 1994. március 4-én született Verőcén, horvát nyelv és irodalom valamint magyar nyelvtanár. Gyermekkor, melyet Rusaniban, egy kis faluban töltött nem messzire Újgrác, valamikori magyar falutól, mély benyomást hagyott a szerzőn, s kiéghetetlen vágyat, hogy szókincsét, mely gazdag meghorvátosított magyar szavakkal, tovább bővítse az eredeti magyar nyelv gazdagságával. A magyar nyelv, kultúra és szokások utáni vágyát később átvitte a tanítványaira is a Grubišno Poljei Ivan Nepomuka Jemeršića Általános iskolában, a Nagypiszanciai Általános iskolában, s nem rég óta a Verőcei Ivana Brlić-Mažuranić Általános iskolában. A magyar életszokás megismerése mellett a tanárnő már egyetemista korában aktívan részt vett a Glotta nyelvintézet munkájában, valamint a KReativa, EDukativa, Aktiva kulturális társaság munkájában, melynek ma is aktív tagja. A szerző mögött számos sikeres részvétel áll az Aleja slikovnica, Suhopoljska cool plaža és Jesen u Suhopolju manifesztációk keretében, melyeknek egyben alapítója is. Verőcén él családjával.

"A gyermekek társasága gyógyír a lélekre."

F. M. Dosztojevszkij

"Društvo djece lijek je za dušu."

F. M. Dostojevski

Jurković Matea

Matea Jurković

Feledhetetlen kirándulás

Nezaboravni izlet

O udruzi

Zajednica Mađara Virovitičko-podravske županije osnovana je 2015. godine radi djelovanja na očuvanju i njegovanju mađarskog jezika, kulture i tradicije. Okuplja šezdesetak članova - pripadnika mađarske nacionalne manjine s područja županije. Javnosti se predstavlja nastupima pjevačke skupine Virovitičke grlice. Suraduje s drugim udrugama grada, županije, susjednih županije i Republike Mađarske.

Az egyesületről

A Verőce-Drávamente megyei magyarok közössége 2015-ben alakult a magyar nyelv, kultúra és hagyományok megőrzése és fenntartása céljával. Több mint hatvan tagja van a megye területéről akik valamilyen formában a magyar nemzeti kisebbséghez tartoznak. A nyilvánosság előtt a Verőcei gerlicék énekcsapat által mutatkozik be a rendezvényeken. Együttműködik más egyesületekkel is a város, a megye, a szomszédos megyék és a szomszédos Magyarország területén.

